

## حەكايەتو حەمە تەمەلئى

پيرە ژەنئۆهە، فەقيرە، بئى چارئ بئى، كۆرئوش بئى، نامئيش حەمە تەمەل بئى. كار و كاسبى (كاسبى) حەمە تەمەلئى ئەرە نىشتەى و كۆوتەى پالئى بئى. هئىچ نۆۆعە هەرمانيۆه نەكەرئى. ئەدا پيرەكئيش ساعبئو تا وئيرەگا گمە بئى كە لقمئو نان پئيدا كەرؤ پەى هەردوئيشا. هەرچى كەرئى حەمە تەمەل هۆر نەبئزئى، بلؤ هەرمانە كەرؤ. ئئندە تەمەل بئى حەتا نەلئى سەرؤ ئاوى، جار جار پيرە ژەنئى فەلاقئوش كەرئى، لاکن هەر فایدەش نەبئى.

دماو ئندە مدەنئوى بە هەزار عەيارئى پيرەژەنئى نۆۆعئوش كەرد حەمە تەمەل هۆرزا و تاواش بلؤ رانە. پيرەژەنئى هئزئى ئاندە نەمەنەبئى كە ئئتر كاسبى كەرؤ. واتش: رۆلە ئئنا نەختئو زەرما هەن، بەلكو بەرئيش، كاسبئيش پەنە كەرى و بتاومئ بژئومئ. هەمە زەرپەكەش نئا كئسەش و لوا پەى بازارى، لاکن هئىچ جە كاسبى نەزانئى. مدئو ئئنا كابرئو سئدؤقئوى ژنئاش ئئنا دەسؤۆ، ورەشائش ورەشؤ. حەمە پەرساش: ئى سئدؤقە چئئش چەنەن؟ كابرأ واتش: وئت و بەختەت، مۇمكنا هئچش نەبؤ چەنە و مۇمكناچئوى خاسش چەنە بؤ. حەمە واتش: قەبولما، مسانوش. هەرچى زەرپش بئى داش بە سئدؤقەكەى و ئاماوه پەى يانەى.

پيرەژەنئى لوا دەمشؤۆ، بزائو چئئش كەردەن. كە دئش ئئنا سئدؤقئوش ئەسان ئئئرش وەر بئەنە، واتش: رۆلە خودا جە منت بسائو. نەختئو زەرما بئى، ئادئچت فؤؤتئا، ئئتر بە چئش بژئومئ؟ حەمە سئدؤقەكەش كەردؤۆ، مدئو ئئنا مارئوش چەنەن. مارەش نئا تاق، لاکن پيرەژەنئى و هامساکئش تەرسئئى جە مارەكەى و واتشا: مشئو كؤشئش. حەمەئىچ تارئشتئوش گرت دەسؤۆ و لوا مارەكەى كؤشؤ. مارە ئاماوه زوان و واتش: مەكؤشەم، من كۆرؤ شاو مارانا. ئەگەر بەرئموؤ پەى لا تاتەئم خاس عئوہزات مدؤۆه. ....

كۆرە سەرەش سړ مەن و واتش: ماشەللا جە قۆرەتو خودائى! واتش: خاس، و خودا حافئزئيش كەرد جە ئەدئئش و كۆوت شۆنەو مارەى. مارەكە واتش: ئئنا كە مئاومئ مەملەكەتو مارا، مارئ فرئ مەئا پئوئامؤۆ. هئىچ نەتەرسى، هەر سەرشانە وئەرە و كە لوائمئ لا تاتەئم ئئنا ماچؤت پەنە، چئشت گەرەكا دەوت پەنە؟ تا دوى جارئ واچە، زئندەى سەرەو پادشائى. بئەرەمئن جار واتش، چئشت گەرەكا؟، واچە، كلكەوانەو شاو مارا. هەرچى تەلەب كەرى ئى كلكەوانە پەئت حازر كەرؤ. رپو بە چۆلئى و پەشت بە ئاوەدانئى لوءئى هەتا ياوئئى شارو مارا. مارەكە حەمەتەمەلش بەرد حزورو پادشائى. پادشا واتش: حەمە تەمەل، تو - تەنئا كۆرئوم هەن - نەجاتت دان. چئشت گەرەكا تا دەوت پەنە؟ حەمە جوابش داوه: زئندەى سەرەو پادشائى. دئسان شاو مارا واتش: چئشت گەرەكا؟ حەمە هەر واتش: زئندەى سەرەو پادشائى. بئەرەمئن جار حەمە واتش: كلكەوانەو شاو مارا. پادشا هەناسئوش هۆر كئشا و واتش: شەللا هەرچئم بئئى نەمەنئى، داواو كلكەوانەكەئت نەكەردئى، لاکن ئئنا مدەوت پەنە.

.....2

بەك دوى رپو چا دما حەمە ئئزئش جە پادشائى واست و خودا حافزئيش كەرد. رانە فرە ئاوراش بئى و هئىچ نانش نەبئى پەنە. وئرو كلكەوانەكەئش كەردؤۆ، واتش: ئەى كلكەوانە، گەرەكما ئئسە نان حازر بؤ. هەر ئئندەش زانا هەرچى تەعام سەرزەمئنەنە بئى ئاما وەرؤ دەسئش، نۆرەكار ئاما

به ئافتاوه و له گانوؤ، ده سيش شتى و به فوټيوى ناياب ئه سه پييش. خاس نانش وارد و دماو نانى چيش ئاره زو كه رو جه ميوه جاتى و هرو ده ميشه نه حازر بى. دماو ميوه ي پوهو يانه ملش نيا. رانه توشو ده رويشيوى ئاما و ده رويش وه كازيوهش ده سوؤ بى. ده رويش واتش: ئه ي را ويه ر، فره ئاورا و ته زنه ما. همه واتش به كلكه وانه ي كه نان په ي ئا ده رويشه فه قيره يه حازر كه رو. ده رويشى به دبه خت، كه همه ميشه نانى وشكش وارده ن، ديش ئينا به ئه مره و ئى كلكه وانه يه خو راكيوى شاهانه و هرو ده ميشه نه حازر بى. بسمللايش كه رد و ده سش كه رد به وارده ي. كه ده رويش نانش وارد و شو كرو خو دايش كه رد واتش: ئه ي مو سو لمان، ئى كلكه وانه يه مه فارپوؤ پى وه كازيمه؟ همه واتش: ئا وه كازى په ي چيشى خاسه نه؟ ئى مامه له مه قه بول نيا. ده رويش واتش: پى وه كازى متاوى همه ميشه هو شيارى وي ت كه رى. ئه مره ش په نه كه ره، دژمنت پاچوره، ديو بو، درنج بو، ئادهم بو، ئادهميزاد بو. همه واتش دلو ويشه نه: فاروشوؤ و دماوه كلكه وانه كه ش چه نه مسانوؤ. ده رويش كلكه وانه ش كه رد ئه نگوسه ش و همه وه كازه ش گرته ده سوؤ و خو دا حافظيشا جه يه كترى كه رد. همه ئه مره ش كه رده به وه كازى كه ده رويشه ي كو شو. هه ر ئينده ش زانا وه كازه وه ره بيه نه ده رويشى و په ل په لش كه رد.

.....3

همه لوا، كلكه وانه كه ش ئاوردوؤ و پوهو يانه ملش نيا. كه ياواوه يانه مديو ئينا ئه داش وه ختا مرو و يانه كه شا بيه ن به وي رانه. عه ماره تو پادشا ي جه شاره نه، هيچ وه لا تيوه نه ئه مسالش نه بى په ي نايابى. همه واتش به كلكه وانه ي: گه ره كما سه واى، وه رمه نه هو رستا، قه سر يوهم په ي حازره بي يو ته مامو دنيا يه نه ده نگ بهر كه رو و فوؤرى لوا كام كه كيم خاس بى شاره كه نه، ئاوردش په ي سه رو ئه دييش حماملامشه ش كه رده و جلى نايابيش په ي ئه سا. پيره زه نى سه ره ش سر مه نه بى چى چيوه خاسا، چون دريژاى عومريش نانه ره قه زياتهر و جله كو نى خه لكه تهرى نه بو هيچش نه ديه بى. لاكلن وه شيو ئينه يه همه ته مه ل به سلامه تى ئامانوؤ يانه هو شش سه رو ويشوؤ نه بى.

كه سه واى هو رستى ديشا ئينا يانه هه رينه كا ول بيه كه شا بيه ن به عه ماره تيو به هيچ نوؤ عيو ئه مسالش جه دنيا نه نيا. همه ده سيو جلى فره خاسيش كه رد ينه، دماو حه مامى و ريش تاشا ي، يه ك جوانيوى به هه يكه ل و جوانخاشش چه نه بهر شى.

دلى يانه كه يشانه چيش ئاره زو كه رو جه وارده ي و البسه همه ميشه حازر بى. به مده تو چنده مانگيوى ناميش وه لا بيوؤ و باس هه ر باسو سه روه تو حه مه ي بى. دلى ژه نايچه نه همه ميشه باسو جوانخاسيش كرى. پاسه شه په نه ئاما بى ئيتر كه س باسو پادشا ي نه كه رى.

ئه دا كيش رو يو واتش: رو له، شو كور گرد چيو ت هه ن و جوانه نى، چى ژه نيوه نمارى؟ همه واتش: ئه دا، كناچيوه و پادشا ي هه نه، ماچا ئينده زه ريفه نه نه وه رى، نه كه رى، هه ر ته ماشه و ساو گه رده نيش كه رى. پيره زه نى واتش: رو له، ئه دات خاس، تاته ت خاس، پاتشا چه نى كناچى ويش مدو به بى كه سيوى پيسه تو؟ همه واتش: ئا كناچى زياتهر كه سم گه ره ك نيا.

همه ته مه ليو، كه نوؤ سا ئورا يى مه رد يى كه س هه ر نه زانى، ئيسه ديوانو پادشا يه نه باسش كرى. رو يو پادشا چه نى وه زيراش ديوانه نه نيشته بي ره؛ واتش: ئى غه ريبه كين كه چى شارو منه نه پيسه نامدار بيه ن؟ به عزيو جه وه زيره كاش واتشا: خه بهر ما نيا، لاكلن يو شا، چون عاقل بى و همه ميشه خه بهرش جه ئه وزاعو شاره كه ي بى، واتش: ئه گه ر پادشا ئيجازه فه رماوؤ تا عه رزش كه رو. پادشا واتش: ئاده ي، وه زير، قسى كه ره.

وه زير واتش: پادشام سلامه ت، ئينه ئه سله نه همه ته مه لش نامى بى. كو رو پيره زه نيوى فره فه قيرى بى، وه خت بى ئورا يى مرو. چنده ساليو چيوه ل ئى كو ره گم بى و كه س شو نيش نه زانى.

مه خلوق نياشاره كه مه رده بو و ئەداكيش كووتە سوال كەردەى. ئىنه يەرى مانگىن پيدا بيه نوو پى نووعه، لاكن كهس سڤو ئى سەروەتيشه مه زانو. من پاسه شه خاس مزانو پادشا كيانو شونيش، بزاني وئيش چيش ماچو.

پادشا كياسش شونه و همەى كه بيى، ميمانش بو، چون ئيسه همە پيبيوى محترەم بي جە شاره كەنه و سەروەتەنه يەكەم بي. همە واتش به قاسدەكەى: عەرزو پادشاي كەرە كه حازرەنا پەى هەر ئەمريوى. همە وئيش ريك وست و جماره پەى عەمارەتو پادشاي. تەسادوف پاسه بي كه ياوا لا بەرەكەى كناچي پادشايش ديه كه چەنى كەنيزەكاش پەى يانەى لوئينيى. همە فوورى عاشقو كناچي بي، چون زەريفيش دەرەجەنه نەبي. ئجي حوريەنه جە بەهەشتوو ئامينەرە وار. كناچيچ همەش دى و بە تيرەو عەشقيش گرفتارە بيه.

دريژەش هەن